

عمارة الأرض وتشجيرها ونظافتها في الإسلام

بقلم د. منال محمد أبو العزائم





المحتويات

3.....	مقدمة
5.....	أهمية إعمار الأرض
7.....	خلافة الإنسان في الأرض
8.....	الحث على العمل والسعي في طلب الرزق
8.....	دلائل الحث على إعمار الأرض في الإسلام
10.....	إعمار الأرض من منظور القرآن الكريم
11.....	خطوات إعمار الأرض وتطوير البلاد
15.....	تشجير البلاد وإنشاء الحدائق والمنتزهات
16.....	نظافة البلاد ومنع القذارة والأوساخ
17.....	فوائد إعمار الأرض وتشجيرها ونظافتها
18.....	التوصيات المقترحة
21.....	المصادر والمراجع

مقدمة

الحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على أشرف الأنبياء والمرسلين، سيدنا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين. هذا بحث مختصر إعمار الأرض وترتيبها وتنظيفها وتشجيرها. بحث فيه بالدلائل عن موقف الإسلام منها. وذلك لإنتشار الفوضى والأوساخ وعدم النظام في كثير من بلاد المسلمين، وتخلف الخدمات الحكومية فيها من مدارس ومستشفيات ومكاتب ومرافق عامة. فنجد الحمامات العامة متسخة، والزباله في أركان الشوارع والأوراق وأكياس البلاستيك تتطاير في كل مكان. وتجد مكاتب الحكومة في شكل بائس، وبها موظفين شبه نيام ولا يخدمون الناس إلى بشق الأنفس. كما تجد إنتشار الجفاف والتصحر وتلوث البيئة وإنعدام سبل الراحة في أكثرها. ويتساءل الرائي لما هذه الفوضى والقذارة في هذه البلاد التي يقرأ أهلها القرآن وينطقون الشهادة يؤدون الصلاة ويصومون رمضان؟ أليس هذا مخالف لما جاء به ديننا الحنيف، وهو مذرٍ ومخذٍ بين الأمم؟ أليس هذا جالباً للأمراض ومضر بصحة الإنسان والحيوان؟ أليس هذا يرجع بالدولة إلى الوراء وينفر منها الزوار ويجعل حياة المقيمين فيها تعج بالفوضى والضييق وإنعدام الراحة والهواء النقي؟! ومن المؤسف أن ترى بلاد غير المسلمين تنعم بالنظافة

والنظام والتطور والترتيب والخضرة والمناظر الجميلة. فكان محبطاً أن تقارن حال بلاد المسلمين وحال غيرها. فلماذا لا يتغير هذا الوضع ونحفز الناس للبدأ بالتفكير والتغيير؟ لماذا نتركه هكذا دون فعل شيء، في حين غيرنا بَدَلٌ وحسَّن وطوَّر من بلادهم؟ ألم تكن أوروبا تغرق في غياهب الجهل والقذارة قبلاً بينما كانت الدولة الإسلامية تنعم بالتطور والنماء والرفاهية في زمن قوتها وبهائها. ألم يكن الأوروبيين من أقدر الشعوب في العالم بينما كان المسلمين ينعمون بنظافة بلادهم وحضارتها وغائها وخضرتها؟ فكيف غير هؤلاء من أنفسهم وبدلوا حالهم ونظفوا بلادهم وطوروها وملأوها بالمباني العالية والحدائق الجميلة والمؤسسات التعليمية والحكومية والصحية وغيرها. وجعلوا الحياة فيها من أسهل وأنعم من يمكن أن تكون عليه؟ لا بد وأنها الصحة والثورة الثقافية والإعلام والتعلم والتخطيط والعمل الدؤوب. وقد تأثروا بحضارة المسلمين وأفكارهم، حيث تمت سرقة كثير من كتب التراث العربي من المكتبات قبل حرقها في بغداد وغيرها. وكل هذا الفكر وغيره يشجع على الكتابة حول هذا الموضوع... لعل الله تعالى أن يفتح أعين الناس للنظر والتفكير ومراجعة النفس بما يدور حولنا ولما وصل إليه مستوى البلاد. لا بد وأن هناك خطأ ولكن الناس لا تنتبه له وتستمر تسير عليه. وتعودت على العيش بين القاذورات وتدمير البيئة التي جعلها الله

مأوى للإنسان والحيوان والنبات. فأفسدها الإنسان بالأوساخ وجعلها
قدرة متخلفة ليس بها ما يسر الخاطر. بل يجلب منظرها الكآبة والغم
وسوء المطلاع. فتحاول هنا تسليط الضوء على أهمية تعمير البلاد
 وتنظيفها وتطويرها وتشجيرها لجعلها تناسب العيش الكريم وتقوي دولة
المسلمين وتوفر لهم الجو الصحي والمشجع لإقامة شعائرهم وعبادتهم
ومناسباتهم الاجتماعية والدينية. ثم بحث موقف الإسلام حول إعمار
الأرض، وبحث كيفية تعميرها وتنظيفها وتشجيرها، وتنسيقها وتحسين
الخدمات، والتوصيات المقترحة.

أهمية إعمار الأرض

إعمار الأرض ضرورة وكمال في نفس الوقت، حسب درجة
الإعمار. فهناك من الأمور ما لا تستقيم حياة المرء إلا بها، كالجد في
طلب العيش والكسب الحلال الذي يتقوت به له ولأهله وولده. وبناء
منزل له ولأسرته يأويه من الحر والبرد والمطر. ومنها الضروري للمجتمع
كزراعة الأشجار والبساتين وجني الثمار وتوفير الطعام للناس وبيعها
لأجل كسب المال الحلال. وهناك من الأمور ما تزيد من رفاهية العيش

وتسهل على المرء سير حياته، مثل إنشاء المرافق العامة والمنتزهات الترفيهية وتنظيف المحلات العامة، وتأسيس المواصلات وتعبيد الطرق العامة التي يستطيع أن يتنقل بها المرء من مكان إلى آخر. وكذا إنشاء المستشفيات والمراكز الصحية، وإنشاء دور الحكومة والوزارات المختلفة التي تقضي حاجات المواطنين ونحو ذلك. ومنها ما يحتاجه المرء لتساعده في أداء عبادته لربه مثل بناء المساجد والمراحيض الصحية، ونشر المصاحف وطباعتها وتوزيعها. وكذا نشر العلم الشرعي وبناء مؤسسات التعليم من مدارس وجامعات ومعاهد وخلاوي حفظ القرآن والمراكز الإسلامية ونحوها. وكذا إنشاء دور النشر وتوفير الكتب لطلاب العلم وتوفير أدوات الدراسة وغيرها من المستلزمات الضرورية للعملية التعليمية. وفي كل هذه الأحوال كان موقف الإسلام واضحاً وبنياً وهو الحث عليها وتشجيع الناس على إعمار الأرض وتشجيرها ونشر السلام والأمن والرخاء. وذلك بتخصيص الأجور في الآخرة لمن يقوم بما يساعد على ذلك. ومن أمثلتها جعل الأجر لم يميظ الأذى عن الطريق، ومن يزرع شجرة، وغيرها. وليس هناك آية أو حديث أو دليل يشجع على الفوضى والتخلف والإهمال ونشر الأوساخ وترك إعمار الأرض.

خلافة الإنسان في الأرض

لقد كرم الله تعالى بني آدم واستخلفه في الأرض، ليستفيد من مواردها ويدبر فيها معاشه وحياته. قال تعالى: (وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً)¹. وقد حدث هذا بعد نزول آدم وحواء إلى الأرض وخروجهما من الجنة. فأوكله الله مهمة الإستخلاف والتي تصاحب الإمتحان للآخرة. بل إن الخلافة نفسها جزء من إمتحان الإنسان في هذه الدنيا، لينظر كيف سيعمل وكيف سيؤديه. قال تعالى: (ثُمَّ جَعَلْنَاكُمْ خَلَائِفَ فِي الْأَرْضِ مِنْ بَعْدِهِمْ لِنَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ)². وقال صلى الله عليه وسلم: (لا تزول قدما عبد حتى يسأل عن عمره فيما أفناه، وعن علمه فيما فعل، وعن ماله من أين اكتسبه وفيما أنفقه، وعن جسمه فيما أبلاه)³.

1 البقرة 30.

2 يونس 14.

3 سنن الترمذي (2417).

الحث على العمل والسعي في طلب الرزق

لقد حث الإسلام على العمل والسعي في طلب الرزق، ونهى عن التسول والكسل. قال صلى الله عليه وسلم: (ما أكل أحد طعاماً قط، خيراً من أن يأكل من عمل يده، وإن نبي الله داود عليه السلام، كان يأكل من عمل يده)⁴. وقال تعالى: (وَقُلْ اْعْمَلُوا فَسَيَرَى اللَّهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ وَسَتُرَدُّونَ إِلَىٰ عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ)⁵.

دلائل الحث على إعمار الأرض في الإسلام

لقد حثنا الإسلام على إعمار الأرض في مواضع عدة في القرآن والسنة، وهي تقوي بعضها بعضاً. ومنها:

— قوله تعالى: (هُوَ أَنشَأَكُم مِّنَ الْأَرْضِ وَاسْتَعْمَرَكُمْ فِيهَا)⁶.

4 البخاري (2072).

5 التوبة 105.

6 سورة هود، آية 61.

- عمل النبي صلى الله عليه وسلم، وعمل الأنبياء لكسب قوت عيشهم. وحث الإسلام على العمل، وذم التسول. وتشجيع الناس إلى الأخذ بالأسباب وعدم التواكل والكسل.
- وقوله: (وَاذْكُرُوا إِذْ جَعَلَكُمْ خُلَفَاءَ مِنْ بَعْدِ عَادٍ وَبَوَّأَكُمْ فِي الْأَرْضِ تَتَّخِذُونَ مِنْ سُهُولِهَا قُصُورًا وَتَنْحِتُونَ الْجِبَالَ بُيُوتًا فَاذْكُرُوا آلَاءَ اللَّهِ وَلَا تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ)⁷.
- وقوله: (أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ)⁸.
- وقوله: (وَسَخَّرَ لَكُمْ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِنْهُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ)⁹.
- وحديث أبو هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: (الإيمان بضع وسبعون بابا، فأدناها إمطة الأذى عن الطريق، وأرفعها قول: لا إله إلا الله)¹⁰. وهناك غيرها من الدلائل الأخرى المتفرقة.

7 سورة الأعراف، آية 74.

8 الحج 65.

9 الجاثية 13.

10 أخرجه مسلم (35)، وأبو داود (4647)، والترمذي (2614) واللفظ له، والنسائي (5005)، وابن ماجه (57).

- والحث على زرع الأشجار في قوله صلى الله عليه وسلم: (لا يغرس مسلم غرساً، ولا يزرع زرعاً، فيأكل منه إنسان، ولا دابة، ولا شيء، إلا كانت له صدقة)¹¹.

إعمار الأرض من منظور القرآن الكريم

- إعمار الأرض فيه نفع للفرد والمجتمع، ويدعم مقصد صلاح الأحوال الفردية والجماعية.
- إعمار الأرض يسهل الحياة ويساعد المرء على أن يجد وقت وطاقة للعبادة، أكثر مما يبذل وقته وجهده لقضاء حاجيات الحياة ويصير متعب في أداء الفرائض والنوافل. وفي هذا دعم للمقصد الكلي للشرعية من ناحية حفظ الدين.
- إعمار الأرض يساعد على إصحاح البيئة ويدعم المقصد الكلي للشرعية من ناحية حفظ النفس والنسل وكذلك مقصد صلاح الأحوال الفردية والجماعية.
- إعمار الأرض يؤدي إلى النماء الاقتصادي والسياسي وفي هذا دعم لمقصد سياسة الدولة.

11 أخرجه مسلم (1552).

- إعمار الأرض يساعد على نشر التعليم بإنشاء المؤسسات التعليمية ونشر الكتب والمحاضرات العلمية الصوتية والمرئية ويدعم بذلك مقصد التعليم.
- إعمار الأرض يساعد على نشر الأمن ويدعم بذلك مقصد سياسة الأمة ومقصد صلاح الأحوال الفردية والجماعية والمقصد العام للشيعة بحفظ النفس والمال والنسل.
- إعمار الأرض يساعد على إسعاد الناس وبهذا يدعم مقصد صلاح الأحوال الفردية والجماعية أيضاً.

خطوات إعمار الأرض وتطوير البلاد

- البدء ببناء بنية تحتية جيدة وقوية، مكونة من خطوط المجاري للصرف الصحي وتصريف مياه الأمطار لتفادي مشاكل السيول الفيضانات. فالبنية التحتية أساس الإعمار، لأنها الطريق الآمن للتخلص من الفضلات والإبقاء على المدن نظيفة وصحية. وعدم توفر هذه البنية يؤدي إلى إنتشار الفضلات والروائح الكريهة والأمراض. كما يؤدي إلى كثرة السيول وصعوبة تصريف مياه

الأمطار، مما يؤدي إلى خراب البيوت والممتلكات وربما حتى فقدان الأرواح كما في السيول الشديدة.

- إنشاء المدارس والجامعات والمعاهد والمؤسسات التعليمية. وذلك يحضر المكان ويهيئ الطلبة للدراسة والتحصيل، ويساعد على نشر المعرفة والتقدم في العلوم والتكنولوجيا والطب والهندسة وغيرها من العلوم التي يحتاج إليه الإعمار والتطوير.

- إنشاء المستشفيات والمراكز الصحية ودور العاملين في المجال الطبي، حتى يتوفر للمواطنين سبل الرعاية الصحية والوقاية من الأمراض ومراكز تحصين الأطفال ورعاية النساء والحوامل وعلاج كبار السن والشباب وجميع أفراد المجتمع، كل حسب حاجته. وكذلك تنظيم عمل الحملات الوقائية من الأوبئة والأمراض.

- إنشاء مؤسسات حكومية لخدمة السكان وتسهيل إجراءاتهم ومعاملاتهم والإجابة على تساؤلاتهم وطلباتهم. وتقليل الوقت اللازم لعمل الإجراءات الحكومية مثل استخراج البطاقات والجوازات والأوراق الرسمية. وكذلك تحسين مستوى خدمة العملاء لتسهيل أمور الناس وراحتهم.

- إنشاء الأسواق والمراكز التجارية والبقالات والمتاجر الخاصة لتسهيل وصول الحاجيات للناس وتلبية طلباتهم. وتنمية التجارة وتوفير

مصادر للدخل لمن يعملون بالتجارة. والمساعدة على تخفيض الأسعار للناس بتوفير فرص وأسواق أكثر، فتنخفض الأسعار لزيادة المنافسة بين التجار ويستفيد المجتمع من ذلك.

- بناء ناطحات السحاب. لأنها تتيح سكن لمجموعات كبيرة من الناس في المدن والتي تكون عادة مزدحمة ويكون سعر الأراضي فيها غال جداً.

- الاهتمام بالنظافة وتخصيص نظافة دورية أسبوعية للشوارع والأرصفة والأماكن العامة. فذلك يساعد على إصحاح البيئة وحماية المجتمع من إنتشار الأمراض وتوالد الذباب والحشرات الناقلة لها، كما يجعل البلاد جميلة وجذابة.

- تسهيل الخدمات الحكومية، وترخيصها وتسريعها.

- توفير المواصلات العامة وتنظيم خطوطها ومواعيدها. لتسهيل حياة الفرد والمجتمع، وتوفير الوقت والمساعدة على نماء البلاد وازدهارها.

- توفير مراحيض وحمامات عامة لتفادي مشكلة تبول الناس في الأماكن العامة كما يحدث في بعض البلاد المتأخرة، وذلك لإصحاح البيئة وجعلها نظافتها.

- إستغلال الموارد البحرية وإنشاء مرافئ ترفيهية للتمتع بزيارتها والتعرف على الحياة البرية والأسماك وحياة المحيطات والمخلوقات المختلفة التي تقطنها.
- إضافة لمساحات جمالية للمدن، مثل الأشكال الفنية والنوافير ونحوها. وكذلك الاهتمام بالتصاميم الهندسية الأنيقة للمباني والمنازل والأبراج. وتنسيق الحدائق وزراعة الأشجار والحشائش لتغطية الرمال بين المباني والأرصفت. فالجمال يسعد الناس ويدخل السرور والإنشراح عليهم. وجمال المباني جزء منه.
- بناء أماكن ترفيهية للأسر والأطفال مثل الملاهي والمراكز الثقافية وحدائق الحيوان والمتنزهات العامة والنوادي الرياضية ومراكز الشباب.
- عمل المسابقات التنشيطية مثل مسابقات الفروسية والألعاب الرياضية والمسابقات الأكاديمية والثقافية واللغوية ومسابقات القراءة والشعر والعلوم ونحوها.

تشجير البلاد وإنشاء الحدائق والمنتزهات

تشجير الأرض والبلاد مما دعا إليه الإسلام وشجع عليه بتخصيص الأجور لمن يغرس غرساً أو يزرع زرعاً. قال صلى الله عليه وسلم: (ما من رجل يغرس غرساً، إلا كتب الله له من الأجر قدر ما يخرج من ثمر ذلك الغرس)¹². وما أجمل تشجير البلاد وخضرتها، وتزيين الشوارع والمنازل بالأشجار الخلابية والزهور الجميلة ذات الروائح الفواحة، والألوان الزاهية البديعة. وكذلك تنسيق الحدائق وتزيينها بالأحجار والألوان المتباينة وترتيبها بالهندسة البستانية الذكية. وإعداد أجهزة لترويتها أوتوماتيكياً. فتصبح حدائق ذات بهجة وبساتين خضراء يافعة ذات نخل وأعنان، تشرح النفس وتسرح الخاطر وتجلب الراحة والسرور على المتنزهين والناظرين. لا سيما إذا أضيفت إليها الشلالات الصناعية وبرك المياه الصناعية والنوافير الجميلة المتمايلة على أنغام نسيم المساء. فإنها تضيف منتجعات جميلة ومنتزهات عائلية جذابة المظهر وطيبة المطلع. كما أن الأشجار تشيع الهواء العليل وتخرج الأكسجين في الهواء الطلق بعد أن تنظفه من ثاني أكسيد الكربون. فتعمل بذلك

12 ذكره السيوطي في الجامع الكبير (8016)، عن أبو أيوب الأنصاري، وقال حديث حسن.

على تصفية الجو للأحياء وتهيئة الأرض لإستقبال وإيواء من عليها من الأحياء. كل هذا يجلب الإنس والسرور لمن يزور البلاد أو يعيش في مدنها. قال صلى الله عليه وسلم: (ثلاثة يجلبن البصر: النظر إلى الخضرة، وإلى الماء الجاري، وإلى الوجه الحسن)¹³.

نظافة البلاد ومنع القذارة والأوساخ

لقد حث الإسلام على النظافة في مواطن كثيرة، منها حثه على نظافة البدن والمكان للصلاة. وكذلك طهارة القلب، وطهارة الثوب، وحثه على إمالة الأذى عن الطريق. وفي هذا دعوة للنظافة الحسية والمعنوية. ونظافة البلاد تحسن من مظهرها وتجعلها جميلة ومحبوبة للناس، وتساعد على إعمارها وتنظيمها. فالأوساخ تجلب الأمراض والغم وكآبة المنظر. وتهيئ الجو لتكاثر الذباب والبعوض والديدان وغيرها من الحشرات الضارة المقززة التي تنقل الأمراض للإنسان. فنظافة البلاد جزء لا يتجزأ من إعمار الأرض، بل وهو ما ينبغي أن يبدأ به كل مُعمِّر. حيث لا سوغ لبناء وتعمير فوق أكوام القمامة والقاذورات. ولن يبدو لها جمالاً ما لم تنظف وتنظم أولاً.

13 أورده الزرقاني في مختصر المقاصد (334)، وقال حسن لغيره.

فوائد إعمار الأرض وتشجيرها ونظافتها

لا شك أن إعمار الأرض وتشجيرها ونظافتها فيه من الخير ما لا يخفى على أحد والذي يعود بالنفع للبلاد والمجتمع والأفراد. ومن هذه المنافع ما يلي:

- إعمار البلاد يقوي الدولة المسلمة ويجعلها تصمد في وجه أعدائها.
- إعمار البلاد ينعكس على دين المجتمع المسلم بالخير والتدين والإلتزام. حيث يتخطى المجتمع والأفراد مرحلة اللهث وراء توفير أساسيات العيش، ويصبح لهم من الوقت والطاقة ما يبذلونه في النواحي الدينية وإقامة شائر دينهم.
- إعمار البلاد يجعل حياة الأفراد سهلة ويخفف عن الناس عناء الحياة وقسوتها ويقلل من الجهد المبذول لإنجاز الأمور والمهام الحياتية.
- إعمار البلاد ينعش الحياة العلمية ويسهل طرق طلب العلم وتحصيله بتوفير المؤسسات التعليمية والجامعات والمعاهد المهنية والدور الثقافية والكتب والمواد التعليمية.
- نظافة البلاد من القمامة والقاذورات يساعد على إصحاح البيئة ويقلل من انتشار الأمراض المعدية المنقولة عن طريق الذباب والبعوض وغيرها.

- تشجير البلاد وتذويّفها يجعلها جذابة ويجلب لها الزوار ويروج للسياحة مما يزيد من مدخول الدولة ويجعل الناس يأتونها من كل صوب.
- إعمار البلاد يشجع الأعمال التجارية ورجال الأعمال ويجذب المستثمرين وأصحاب رؤوس الأموال لفتح الشركات. كما أنه يروج للصناعة بتسهيل الإجراءات الحكومية واستخراج الرخص والتراخيص التجارية والاقتصادية والاستثمارية وغيرها.
- إعمار الأرض يساعد على إسعاد الناس ويدعم بذلك مقصد صلاح الأحوال الفردية والجماعية.

التوصيات المقترحة

- العمل على إعمار الأرض والبلاد وتحسين أوضاعها.
- توعية الناس بأهمية الإعمار وحث الإسلام عليه.
- العمل الجاد لتحسين أوضاع البلاد.
- نشر التعليم الديني والدنيوي في كافة المجالات العلمية والعملية.
- عكل الأبحاث عن إمكانية تطوير البلاد.

- عمل جامعات لدراسة العمارة وبناء الطرق والكبار وتشجير البلاد.
- تشجير البلاد وتنسيق الحدائق وتجميلها بالزهور والنوافير والديكورات الجميلة.
- تنظيف الطرق والأماكن العامة وتحسين مظهرها وخدماتها.
- تحكيم الدولة وولاة الأمر لإثبات الأمن وتعزيز قوة البلاد.

نسأل الله أن يجعل بلاد المسلمين عامرة ونامية ونظيفة وخضراء.
وأن يقويها ويجعل فيها الأمن والأمان والهدوء والاستقرار، ويجعلها قرة
أعين لهم ولأبنائهم وآبائهم ونسائهم وللمسلمين أجمعين. وصلى الله
وسلم على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم.





تم بحمد الله، إن أصبت بففضل الله وكرمه
وإن أخطأت فمن نفسي ومن الشيطان، والله ورسوله منه بريئان
واسأل الله العلي العظيم أن يجعله خالصاً لوجهه الكريم وأن يجعل له
القبول وبه النفع
د. منال أبو العزائم



المصادر والمراجع

- القرآن الكريم.
- صحيح مسلم، أبو الحسين، مسلم بن الحجاج القشيري النيسابوري (٢٠٦ - ٢٦١ هـ)، مطبعة عيسى البابي الحلبي وشركاه، القاهرة، حققه محمد فؤاد عبد الباقي، ١٣٧٤ هـ - ١٩٥٥ م.
- سنن النسائي، الناشر: المكتبة التجارية الكبرى بالقاهرة، الطبعة: الأولى، ١٣٤٨ هـ - ١٩٣٠ م
- سنن أبي داود، أبو داود سليمان بن الأشعث بن إسحاق بن بشير بن شداد بن عمرو الأزدي السجستاني (ت ٢٧٥ هـ)، المكتبة العصرية، صيدا - بيروت، حققه محمد محيي الدين عبد الحميد.
- سنن الترمذي، محمد بن عيسى بن سورة بن موسى السلمى البوغي (ت ٢٧٩ هـ)، الطبعة الأولى، المؤلف أبو عيسى محمد ناصر الدين الألباني، مكتبة المعارف، ١٩٩٨ م.
- سنن ابن ماجه، ابن ماجه أبو عبد الله محمد بن يزيد القزويني، وماجة اسم أبيه يزيد (ت ٢٧٣ هـ)، دار إحياء الكتب العربية - فيصل عيسى البابي الحلبي.
- موقع الدرر السنية لتخريج الأحاديث.

